Як умру, то поховайте  
Мене на могилі,  
Серед степу широкого,  
На Вкраїні милій,  
Щоб лани широкополі,  
І Дніпро, і кручі  
Було видно, було чути,  
Як реве ревучий.  
  
Як понесе з України  
У синєє море  
Кров ворожу... отоді я  
І лани і гори —  
Все покину і полину  
До самого бога  
Молитися... А до того —  
Я не знаю бога.  
  
Поховайте та вставайте.  
Кайдани порвіте  
І вражою злою кров'ю  
Волю окропіте.  
І мене в сім'ї великій,  
В сім'ї вольній, новій  
Не забудьте пом'янути  
Незлим тихим словом.  
  
25 грудня 1845 в Переяславі

As will die, then bury  
Me on a grave  
Among steppe wide  
On Vkrainy nice  
That the fields are wide-brimmed  
And Dnepr, and steep slopes  
It was visible, it was heard  
As roaring roars.  
  
As will bear from Ukraine  
In a aqua sea  
Blood hostile... then I  
And the fields and mountains -  
Everything will abandon and will start to fly  
To God  
To pray... And to that -  
I do not know God.  
  
Bury and get up.  
Tear apart the fetters  
And by enemy wicked blood  
Will of sprinkle.  
And me in family large  
In family free, new  
Do not forget to pass  
By a kind quiet word.  
  
on December, 25 1845 in Pereiaslav